



Sommaire - Contents

Editorial	Henry LESGUILLONS	319
ARTICLES		
La force majeure dans les contrats entre sociétés occidentales et centrales commerciales soviétiques <i>"Force majeure" in Contracts between Western Companies and Soviet Commercial Centrals</i>	Nicolas SOKOLOW	323
Le financement avec « engagement d'utilisation » <i>Financing with a Throughput Agreement</i>	Marc VERGIER	331
The Unfair Contracts Trade Act 1977 <i>La Loi de 1977 sur les clauses contractuelles abusives</i>	Annette GRIFFITHS-PARKER	339
Le régime des investissements étrangers en R.F.A. <i>Foreign Investments in West Germany</i>	Helmar LANG	347
La nouvelle réglementation de la banque étrangère en Espagne <i>New Spanish Banking Regulations</i>	José Carlos FERNANDEZ ROZAS	363
NOTE D'ACTUALISATION - UP DATE		
Le projet de deuxième amendement aux statuts du F.M.I. et ses prolongements (un exemple : les droits de tirage spéciaux) <i>Draft of Second Amendement of the Charter I.M.F. and Its Consequences (An Example : Special Drawing Rights)</i>	Elie-Paul BURKI	383

NOTES PRATIQUES - PRACTICAL NOTES

The Fourth Company Law Directive on the Annual
Accounts of Limited Liability Companies Martin R. CLAYTON 405
Catherine de VALLOIS
*La quatrième directive sur les comptes annuels des
sociétés de capitaux*

Investissements aux Etats-Unis. Réglementation par-
ticulière aux étrangers. Kenneth LEVINE 415
Regulation of Foreign Investments in the United States

FORUM

Questionnaire destiné à établir des contrats interna-
tionaux à caractère technique ou industriel Didier LAMETHE 427
*Check List for Drafting International Technical or Indus-
trial Contracts*

TEXTES ET DOCUMENTS - TEXTS AND DOCUMENTS 435

TAG Throughput Agreement
L'« engagement d'utilisation »

LIVRES ET CONGRES - BOOKS AND CONFERENCES 443

Published quarterly by Masson, 120, bd Saint-Germain, Paris, France.

Annual subscription: 360 F.

Application to mail at second-class postage rate is pending at Jamaica, N.Y. 11431.

Air freight and mailing in the U.S. by Publications Expediting, Inc., 200 Meacham Ave., Elmont, N.Y. 11003.

droit et pratique du commerce international international trade law and practice



MASSON 
Paris/New York/Barcelone/Milan